

BGE 61 III 95

Bundesgericht (BGE), 1935-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_61_III_95

FR: ATF 61 III 95

IT: DTF 61 III 95

Volltext

94 Pfandnachlassverfahren. \Weise Anwendung auf neu zu eröffnende wie auf bereits eröffnete Liquidationsverfahren, ebenso Art. 46. DeIn1lacll beschliesst das Bundesgericht " Auf den von der Bank in Zofingen A.-G. abgeschlossenen Nachlassvertrag werden, unter Aufhebung der entgegenstehenden Bestimmungen des Nachlassvertrages, als anwendbar erklärt die Art. 23, 24 litt. b, 25, 27, 28 Abs. 2 und 3, 29, 30, 31, 32 mit Ausnahme des letzten Satzes, 33, 34-46 der Verordnung des Bundesgerichtes betreffend das Nachlassverfahren von Banken und Sparkassen, vom 11. April 1935. C.

Pfandnachlassverfahren. Procedure de concordat hypothécaire. ENTSCHEIDUNGEN DER SCHULDBETREIBUNGS- UND KONKURSKAMMER ARR~TS DE LA CHAMBRE DES POURSUITES ET DES FAILLITES Vgl. Nr. 23. - Voir n° 23. Lang Druck AG 3000 Bern (Schweiz) A. Schuldbetreibungs- und KonkursrechL. Poursuite et faillite.

ENTSCHEIDUNGEN DER SCHULDBETREIBUNGS- UND KONKURSKAMMER ARR~TS DE LA CHAMBRE DES POURSUITES ET DES FAILLITES 27. Entscheid vom 11. April 1935 i. S. Kuheim und Itonsorten. Verwerfung von Anteilen an Gemeinschaftsvermögen. Drittpersonen werden nur dann als Mitanteilhaber von den Bestimmungen der Art. 9 Abs. 2 und Art. 10 Abs. 3 der Verordnung vom 17. Januar 1923 erfasst, wenn das Bestehen der Gemeinschaft unbestritten oder gerichtlich festgestellt ist. Ein bestrittener Gemeinschaftsanteil kann im Wege des Art. 131 Abs. 2 SchKG verwertet werden, ohne dass es hierfür der Zustimmung aller pfändenden Gläubiger bedürfte. Handelt es sich um einen Erbschaftsanteil, so steht dem Abtreitungsgläubiger das Recht zu, die Vornahme der Teilung unter Mitwirkung der nach Art. 609 ZGB zuständigen Behörde zu verlangen. Realisation de parts de communauté. Des tiers ne peuvent être considérés comme membres de la communauté dans le sens des art. 9 al. 2 et 10 al. 3 de l'ordonnance du 17 janvier 1923 qu'à la condition que le rapport de communauté ne soit pas contesté ou qu'il ait été reconnu par jugement. Une part de communauté contestée peut être réalisée par la voie prévue par l'art. 131 al. 2 LP., sans qu'il soit nécessaire pour cela d'obtenir l'assentiment de tous les créanciers saisissants. S'il s'agit d'une part de communauté dans une succession, le créancier cessionnaire a le droit de requérir le partage avec la collaboration de l'autorité compétente. en conformité de l'art. 609 Cc. AS 61 III - 1935 7

96 Schuldbetreibung; - Iud Konkursrecht. No 27. Realizzazione di quote in comunione. Un terzo non sarà considerato membro della comunione a sensi degli art. 9 cap. 2 e 10 cap. 3 del regolamento 17 gennaio 1923 se non in condizione che il rapporto di comunione sia riconosciuto o stabilito in giudizio. Una parte di comunione contestata può essere realizzata nel modo previsto dall'art. 131 cap. 2 LEF senza che perciò occorre ottenere l'assenso di tutti i ereditori pignoranti. Ove trattasi di una parte di comunione successoriale, il creditore cessionario ha il diritto di domandare la divisione coll'intervento dell'autorità competente giusta l'art. 609 CC. A. - Die Gemeinde Bürglen hat die Pfändung des Anteils ihres Schuldners Jollef Muheim, Ingenieur in Altdorf, an der Hinterlassenschaft seines Vaters

erwirkt, die zwar vom Betreibungsamt nach Einsicht einer ihm vorgewiesenen Teilungsurkunde vom März 1931 abgelehnt, von der Schuldbetreibungs- und Konkurskammer des Bundesgerichtes aber am 23. August 1933 auf Beschwerde der Gläubigerin hin angeordnet worden war, weil es den Vollstreckungsbehörden nicht zustehe, über die Frage der Teilung zu befinden, darüber vielmehr gegebenenfalls bei der Verwertung der Richter zu entscheiden haben werde. Die auf das Verwertungsbegehren hin durchgeführten Einigungsverhandlungen, an denen wiederum unter Vorlage des Erbteilungsvertrages das Fortbestehen der Erbengemeinschaft bestritten wurde, sind gescheitert, und mit Entschheid vom 22. Februar 1935 hat nun die um Bestimmung des Verfahrens angegangene kantonale Aufsichtsbehörde angeordnet: « L Die Erbengemeinschaft ... werden verhalten, zur Feststellung des Anteilsrechtes des Mit-Erben Jos. Muheim sämtliche Belege vom 6. bis 16. April 1935 auf der Gerichtskanzlei Uri aufzulegen. Der Gläubigerschaft ist von dieser Aktenauflage Kenntnis zu geben. 2. Falls die Aktenaufgabe nicht oder ungenügend erfolgt, ist dem Waisenamt Altdorf Weisung zu geben, die Inventarisierung des Nachlasses ... zwecks Schätzung des Anteiles des erbberechtigten Jos. Muheim, Ingenieur, Altdorf, vorzunehmen.» Schuldbetreibungs- und Konkurskammer, recht. Xo 27. 9i B. - Diese Verfügung haben die sämtlichen Erben Muheim mit Einschluss des Betreibungsschuldners an das Bundesgericht weitergezogen, mit den Anträgen, sie sei aufzuheben und die Aufsichtsbehörde sei anzuweisen, das Verfahren nach Art. 8 ff. der Verordnung vom 17. Januar 1923 unter Anhörung aller Beteiligten und Berücksichtigung aller Interessen neu durchzuführen, eventuell der Betreibungsgläubigerin Klagefrist zur gerichtlichen Feststellung des vermeintlichen, aber bestrittenen Erbspruches am vermeintlichen, aber ebenfalls bestrittenen Erbschaftsvermögen anzusetzen. Abgesehen von der Mängelung des Einigungsverfahrens, sehen die Rekurrenten in der angefochtenen Verfügung einen Übergriff der Vollstreckungsbehörden in den Zuständigkeitskreis der Gerichte, entsprechend der Stellungnahme des Schuldners im kantonalen Verfahren. Die Schuldbetreibungs- und Konkurskammer zieht in Erwägung : Nach Art. 9 Abs. 2 der Verordnung über die Pfändung und Verwertung von Anteilen an Gemeinschaftsvermögen vom 17. Januar 1923 sind die Gemeinschaftler zur Vorlage der Bücher und aller Belege verpflichtet, die zur Feststellung des Abfindungswertes notwendig sind (wobei den Gläubigern nur mit Einwilligung aller Gemeinschaftler Einsicht in die Bücher und Belege zu gewähren ist), und nach Art. 10 Abs. 3 ebenda kann die Aufsichtsbehörde, die beim Scheitern der Einigungsverhandlungen das Verfahren zu bestimmen hat, über den Wert des gepfändeten Anteilsrechtes neue Erhebungen, insbesondere die Inventarisierung des Gemeinschaftsvermögens, anordnen. Voraussetzung dafür, dass ausser dem Betreibungsschuldner noch weitere Personen in solcher Weise am Betreibungsverfahren mitzuwirken haben bzw. Vorkehren der Vollstreckungsbehörden unterworfen werden, ist jedoch, wie die Rekurrenten mit Recht geltend machen, dass das Vorhandensein einer solchen Gemeinschaft unbestritten

98 Schuldbetreibungs- und Konkurskammer No 27_ oder festgestellt sei; denn nur in diesem dem materiellen Recht angehörenden Verhältnis kann der Grund jener Vorschriften des Vollstreckungsrechtes gefunden werden. Ist, wie hier, von Anfang an bestritten, dass die Erbengemeinschaft noch bestehe, indem angeblich die Gemeinschaft aufgelöst und die Hinterlassenschaft geteilt worden sein soll, so fehlt den Vollstreckungsbehörden die Befugnis gegen die angeblichen Miterben des Betreibungsschuldners in der von der kantonalen Aufsichtsbehörde angeordneten Weise einzuschreiten, solange wenigstens, als

die Bestreihung nicht fallen gelassen oder durch gerichtliches Urteil - welches einzig über die Frage der wirksamen Auflösung der Gemeinschaft und der durchgeführten Teilung zu entscheiden vermag - beseitigt ist. Die in Frage stehenden Bestimmungen der Verordnung können denn auch nicht anders verstanden werden, sowenig sich die alternativ vorgesehene Auflösung der Gemeinschaft durch die Vollstreckungsbehörden bei bestrittenem Bestande derselben verstehen und rechtfertigen liesse. Dass die Verordnung den Bestand eines Gemeinschaftsvermögens als gegeben voraussetzt, ergibt sich auch daraus, dass sie in Art. 10 ff. als Verwertungsmassnahme nur die Versteigerung des Anteilsrechtes oder die Auflösung und Liquidation der Gemeinschaft vorsieht, nicht aber die Überlassung des gepfändeten Anspruchs an die Gläubiger im Sinne von Art. 131 Abs. 2 SchKG, die doch bei bestrittenem Anspruch neben der Versteigerung in erster Linie in Frage kommt und bei Ansprüchen der fraglichen Art mit Rücksicht auf das umfassende Ermessen der Aufsichtsbehörde gemäss Art. 132 SchKG nicht einmal der Zustimmung aller pfändenden Gläubiger bedarf (JAEGGER, zu Art. 132 SchKG, Nr. 4 Abs. 1 a. E.). Für den speziellen Fall, dass sich einer der Mitanteilhaber der Auflösung der Gemeinschaft widersetzt, erklärt Art. 13 der Verordnung übrigens jenes Verfahren hinsichtlich des Anspruchs auf Auflösung als anwendbar, womit eben dem Grundsatz Rechnung getragen v.ird. dass die Vollstreckungsbehörden nicht in Schlichteileibungs- und Konkursrecht. No 27. 99 bestrittene zivilrechtliche Verhältnisse einzugreifen haben; dieser Grundsatz wirkt sich in entsprechend weiterem Umfange dann aus, wenn schon der Bestand der Gemeinschaft und des Gemeinschaftsvermögens als solchen bestritten ist. Demnach ist die angefochtene Verfügung aufzuheben und bleibt - nachdem das amtliche Einigungsverfahren als abgeschlossen zu gelten hat - nichts anderes übrig als entweder den gepfändeten Liquidationsanteil als bestritten zu versteigern oder ihn den Gläubigern gemäss Art. 131 Abs. 2 SchKG zur Eintreibung anzubieten. Letzteres dürfte hier das angezeigte Verfahren sein. Wird das gepfändete Anteilsrecht in diesem Sinne an die Betreuungsgläubiger abgetreten, so kann diese alsdann auf Feststellung der noch bestehenden Erbgemeinschaft klagen und, wenn sie ein obsiegliches Urteil erwirkt, die Vornahme der Teilung unter Mitwirkung der nach Art. 609 ZGB zuständigen Behörde verlangen. Wo dieses Verfahren zur Verfügung steht, das den Verhältnissen vollauf gerecht zu werden vermag, fällt die an sich gleichfalls denkbare Lösung allsers Betracht, dass in Ergänzung der Verordnung vom 17. Januar 1923 das Verfahren vor der Aufsichtsbehörde eingestelt würde bis zum Austrag des Streites um das Bestehen der Erbgemeinschaft, der (gemäss dem Eventualantrag der Rekurrenten) durch Fristansetzung an den Gläubiger in Gang zu bringen wäre. Demnach et'kennt die Schlichtebetr.- und Konkurskammer: Der Rekurs wird im Sinne der Erwägungen gutgeheissen und die angefochtene Verfügung der kantonalen Aufsichtsbehörde aufgehoben.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.